

# RIGENOMA®

## BARRIER CREAM

### Topical innovation Protects and Repairs the Skin

with



RIGENOMA® BARRIER CREAM with Ozoile® and Cera Alba protects and repairs the skin in case of dermatitis associated with incontinence, macerated erythema localized in different body areas (axillary, mammary, inguinal, etc.), eczematous lesions and impetiginization, prevents pressure injuries and acts effectively and quickly against the signs and symptoms that characterize these ailments: irritation, burning, itching, desquamation, de-epithelialization. The combination of Ozoile® and Cera Alba into an innovative formulation creates a protective barrier film with a non-occlusive shielding effect that promotes the physiological repair processes of the skin and creates an unfavorable environment to microbial proliferation. Rigenoma® barrier cream allows the adhesion with other dressings.

#### MAIN COMPONENTS:

Ozoile®(Stable Ozonides with Vitamin E acetate), Cera Alba, Ribes Nigrum Leaf extract, Sodium Hyaluronate, Glycyrrhetic Acid, Melaleuca Alternifolia Leaf Oil.

#### OZOILE®

Acts on the inflammatory and itchy state, counteracts the oxidative stress and creates an unfavorable environment to the microbiota alterations. Effective against redness, itching, burning, swelling, desquamation and degenerative processes in progress. It brings oxygen in situ and promotes the re-epithelialization and healing, contrasts radiation damages.

#### CERA ALBA

Film-forming agent, creates a protective barrier with a non-occlusive shielding effect, promotes tissue repair.

#### SODIUM HYALURONATE

Contributes to the physical protection of the skin for its visco-elastic properties. It promotes hydration and re-epithelialization.

#### RIBES NIGRUM

Deredness action.

#### GLYCYRRHETINIC ACID

Acts on irritation, burning, itching.

#### MELALEUCA ALTERNIFOLIA LEAF OIL

Enhances the action of Ozoile®.

#### INDICATIONS

Rigenoma® barrier cream is indicated in the prevention and treatment of skin lesions from incontinence and maceration, even with overlapped bacterial colonization (impetiginization) and/or fungal infections and in the prevention of pressure sores. Its use is specific in case of dermatitis associated with incontinence, macerated erythema localized in different body areas (mammary, axillary, inguinal, etc.), eczematous lesions and impetiginization. Rigenoma® barrier cream with Ozoile® protects against adhesive and rubbing trauma, allows the adhesion with other dressings.

#### HOW TO USE

After cleansing and after drying the skin, apply a thin layer of Rigenoma® barrier cream evenly, once or twice a day or as directed by physician. In case of incontinence Rigenoma® barrier cream must be applied at each change of the diaper. The treatment period differs to the subjectivity of the therapeutic response.

#### WARNINGS

For external use. Do not ingest. Keep out of the reach of children. Do not use it if the packaging appears to be damaged. Do not use this medical device beyond the expiration date. The expiration date refers to the intact and correctly stored product. In case of eye contact rinse thoroughly with water. Store in a cool, dry place, away from heat sources and direct sunlight. Store preferably between 5° C and 35°C. Wash your hands well before using the medical device. Carefully close the tube after use. After opening it is recommended to use the product within 6 months. Rigenoma® barrier cream is well tolerated. There are no cases of sensitization or side effects. Do not use in case of ascertained hypersensitivity to the product or some of its components; if this phenomenon occurs please discontinue use and consult your physician. There are no known contraindications and secondary effects in case of pregnancy and feeding time; in any case it is recommended to consult your physician before the application.

#### PACKAGE

100 ml tube - 3.4 fl. Oz.

GLUTEN FREE  
NO COLOURS  
NO ALLERGENS

 **ERBAGIL s.r.l.**  
Via L. Settembrini, 13  
82037 Telese Terme (BN) Italy  
[www.erbagil.com](http://www.erbagil.com)

REV. 00 02/2024



# RIGENOMA®

## ZAŠČITNA KREMA

Inovacija štiti  
in obnavlja  
kožo

S  
sestavino



RIGENOMA® ZAŠČITNA KREMA z Ozoile® in z čebeljim voskom štiti in obnavlja kožo v primeru dermatitisa, povezanega z inkontinenco, maceriranega eritema, omejenega na različnih delih telesa (pazduha, dojka, dimlje itd.), ekcematoznih lezij in impetiginizacije, preprečuje poškodbe zaradi pritiska in učinkovito in hitro deluje proti znakom in simptomom, ki so značilni za te težave: draženju, pekočemu občutku, srbenju, luščenju, deepitelizaciji. Kombinacija sestavine Ozoile® in čebeljega voska v inovativno formulacijo ustvarja zaščitni pregradni film z neokluzivnim zaščitnim učinkom, ki spodbuja fiziološke procese popravila kože in ustvarja neugodno okolje za razmnoževanje mikrobov. Zaščitna krema Rigenoma® omogoča prijem z drugimi oblogami.

### GLAVNE SESTAVINE:

Ozoile® (stabilni ozonidi z vitamin E acetatom), čebelji vosek, izvleček iz listov črnega ribeza (*Ribes nigrum*), natrijev hialuronat, gliciretinska kislina, olje iz listov čajevca (*Melaleuca alternifolia*).

### OZOILE®

Deluje na vnetno srbeče stanje, preprečuje oksidativni stres in ustvarja neugodno okolje za spremembe mikrobiote. Učinkovit proti rdečini, srbenju, pekočemu občutku, oteklini, luščenju in razvoju degenerativnih procesov. Mesto oskrbi s kisikom in pospešuje epitelizacijo in celjenje, preprečuje poškodbe zaradi sevanja.

### ČEBELJI VOSEK

Sredstvo, ki tvori film, ustvarja zaščitno pregrado z neokluzivnim zaščitnim učinkom, pospešuje popravilo tkiva.

### NATRIJEV HIALURONAT

S svojimi viskoelastičnimi lastnostmi prispeva k fizični zaščiti kože. Pospešuje hidracijo in epitelizacijo.

### ČRNI RIBEZ (RIBES NIGRUM)

Odpravlja rdečino.

### GLICIRETINSKA KISLINA

Deluje na draženje, pekoč občutek, srbenje.

### OLJE IZ LISTOV ČAJEVCA (MELALEUCA ALTERNIFOLIA)

Izboljša delovanje sestavine Ozoile®.

### INDIKACIJE

Rigenoma® zaščitna krema je indicirana za preprečevanje in zdravljenje kožnih lezij zaradi inkontinence in maceracije, tudi s sočasno bakterijsko kolonizacijo (impetiginizacijo), in/ali glivičnih okužb ter za preprečevanje preležanin. Njena uporaba je značilna v primeru dermatitisa, povezanega z inkontinenco, maceriranega eritema, omejenega na različnih delih telesa (dojka, pazduha, dimlje itd.), ekcematoznih lezij in impetiginizacije. Rigenoma® zaščitna krema s sestavino Ozoile® ustvarja zaščitno pregrado in štiti pred poškodbami zaradi lepljenja in drgnjenja kože ter omogoča prijem z drugimi oblogami.

### KAKO SE UPORABLJA

Po tem, ko ste kožo očistili in osušili, enakomerno nanesite tanek sloj Rigenoma® zaščitne kreme enkrat ali dvakrat na dan oziroma po navodilih zdravnika. V primeru inkontinence je treba Rigenoma® zaščitno kremo nanesti ob vsaki menjavi pleníc. Čas zdravljenja se razlikuje glede na hitrost terapevtskega odziva.

### OPOZORILA IN PREVIDNOSTNI UKREPI

Za zunanjo uporabo. Ne zaužijte. Hranite izven dosega otrok. Ne uporabljajte, če embalaža izgleda poškodovana. Ne uporabljajte tega medicinskega pripomočka po izteku roka uporabe. Rok uporabe se nanaša na nedotaknjen in pravilno shranjen izdelek. V primeru stika z očmi dobro izperite z vodo. Shranjujte na hladnem, suhem mestu, stran od virov toplote in direktne sončne svetlobe. Shranjujte po možnosti pri temperaturi med 5 °C in 35 °C. Pred uporabo medicinskega pripomočka si temeljito umijte roke. Po uporabi skrbno zaprite tubo. Po odprtju je priporočljivo uporabiti izdelek v roku 6 mesecev. Zaščitno kremo Rigenoma® dobro prenaša koža. Ni primerov preobčutljivosti ali stranskih učinkov. Ne uporabljajte v primeru ugotovljene preobčutljivosti na izdelek ali nekatere od njegovih sestavin; če se ta pojav pojavi, prenehajte z uporabo in se posvetujte z zdravnikom. Ni znanih kontraindikacij in stranskih učinkov v primeru nosečnosti in dojenja; v vsakem primeru je priporočljivo posvetovanje z zdravnikom pred uporabo.

### PAKIRANJE

Tuba s 100 ml.

BREZ GLUTENA

BREZ BARVIL

BREZ ALERGENOV

 Distributer:  
MagPharm,  
prodaja farmacevtskih izdelkov, d.o.o.  
 Litostrojska 44e,  
1000 LJUBLJANA

 ERBAGIL s.r.l.  
Via L. Settembrini, 13  
82037 Telese Terme (BN) Italy  
[www.erbagil.com](http://www.erbagil.com)

REV. 00 02/2024

